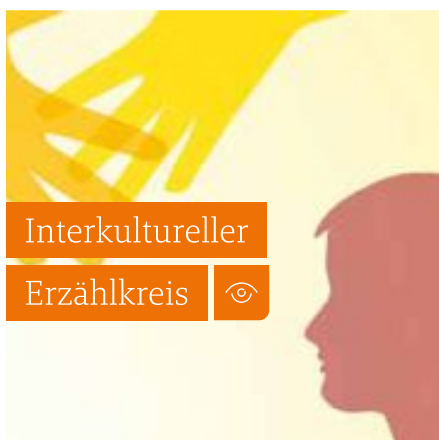


Die Nächstplatzierten waren Gabi Ehrle, Rang 3, Edit Siegel, Rang 4 und Karl Hug auf Rang 5. Ein Hoch den Siegern. Im Anschluss wurde bei schönstem Wetter am Bouledrome gegrillt. Ein herzliches Dankeschön geht an den Turnierleiter, an die Spender von Salaten, Kaffee und Kuchen, an den Grillmeister Roland Nilles und an alle, die zum Gelingen der Veranstaltung beigetragen haben.

seniorTreff Ettlingen-West

Der seniorTreff macht im August Sommerferien. Ab 4. September sind wir wieder für Sie da. Wir wünschen Ihnen einen schönen Sommer.

Multikulturelles Leben



SCHREIBEN SIE GEDICHTE?

SPIELN SIE EIN INSTRUMENT?

HABEN SIE LUST UNS ETWAS ÜBER IHRE HEIMAT
ZU ERZÄHLEN?

Wir suchen Menschen, die bei unserem Interkulturellen Erzählkreis am 29. September einen kreativen Beitrag leisten. Wenn Sie eine Kurzgeschichte, ein Gedicht oder ein Musikstück haben, das die Kultur Ihrer Heimat beschreibt, melden Sie sich beim städtischen Integrationsbüro.

نحن نبحث عن اشخاص من عدة جنسيات ليحكوا لنا عم
بلدهم وثقافتهم ومن لديه امكانيه لإلقاء الشعر في 29
سبتمبر من يرغب يستطيع ان يسجل نفسه مسبقا

Kontakt: Integrationsbüro Stadt Ettlingen
Telefon: 07243/101 8371
E-Mail: integration@ettlingen.de

Carina Maier: Ein Bundesfreiwilligen- dienst im Integrations- büro geht zu Ende

Mein Bundesfreiwilligendienst, den ich im August letzten Jahres begonnen habe, ist nun vorbei.

Dieses sehr lehrreiche und spannende Jahr im Bereich der Flüchtlingshilfe verging wie im Flug und ich bin sehr dankbar, dass ich so viele neue Erfahrungen und Eindrücke während dieser Zeit sammeln konnte.



Die Projekte wie beispielsweise die Multikulturellen Bastelnachmittage, die Ferienprogramme, die Lesebox-Aktion oder die interkulturellen Kochabende waren für mich in der Organisation und Umsetzung sehr interessant. Besonders Spaß haben mir natürlich auch meine zwei eigenen Projekte gemacht: das wöchentliche Bewerbungscoaching und die Flüchtlingsportraits. Bei beiden Projekten konnte ich persönliche Kontakte knüpfen und Impressionen erhalten, die ich sonst nie erlangt hätte.

Aber auch die aufsuchende Arbeit mit meinen Kollegen war ein wichtiger Punkt in meinem Bundesfreiwilligendienst, der stets abwechslungsreich und bereichernd war.

Ich möchte mich vor allem bei meinen beiden Kolleginnen im Integrationsbüro bedanken, dass ich das Jahr mit ihnen arbeiten durfte und von Anfang an mit verantwortungsvollen Aufgaben bedacht wurde. Es war eine tolle Zeit!
DANKE!!

ANSPRECHPARTNER

Zentrale Rufnummer der Stadt Ettlingen zu Asyl und Fragen der Flüchtlingsunterbringung
Telefon: 07243 - 101 8944

Integrationsbeauftragte der Stadt Ettlingen

Telefon: 07243 101-8371

E-Mail: integration@ettlingen.de

Migrationsberatung der Caritas für zugewanderte EU-Bürger und Ausländer mit einem auf Dauer angelegten Aufenthaltstatus

Telefon: 07243 515 0;

Mail: info@caritas-ettlingen.de

AKTUELLES

Angebote im Begegnungsladen

Beratung für Asylsuchende durch den Verein „Freunde für Fremde e.V.“

Jeden Montagnachmittag von 14:30-17:30 Uhr,
Jeden Mittwochnachmittag von 14:30 bis 17:30 Uhr,
Jeden Freitagvormittag von 10-12 Uhr, sowie Freitagnachmittag (nur nach telefonischer Absprache).

Ansprechpartner: Udo Dreutler, Kontakt: 07243 12866 (außerhalb der Sprechzeiten) oder per E-Mail an kontakt@dreutler.de

Sprechstunde der Projektmitarbeiterin Frau Ochs

Jeden Dienstag von 9 - 11 Uhr ist die Projektmitarbeiterin Frau Ochs als Ansprechpartnerin für das Gesamtprojekt vor Ort.

Kontakt: 07243 - 938 1690 oder per E-Mail an k26@ettlingen.de

Deutschunterricht für Anfänger durch den Arbeitskreis Asyl Ettlingen

Montags von 17 - 19 Uhr, Ansprechpartnerin Claudia Neumann, Kontakt: 0170 8324614.

Mittwochs von 10 - 12 Uhr, Ansprechpartnerin Simone Cataldi, Kontakt: post@simone-cataldi.de.

Donnerstags von 10 - 12 Uhr, Ansprechpartnerin: Erika Schneider (vor Ort).

Begegnungscafé des Arbeitskreises Asyl

Jeden Donnerstag von 16-19 Uhr, Ansprechpartner: Harald Gilcher, E-Mail: hgilcher21@gmail.com

Lokale Agenda

Agenda 21

Weltladen Ettlingen:

Handgewebte Küchenhandtücher

So facettenreich wie Ägypten ist auch seine handwerkliche Vielfalt. Die Handwerkskunst bildete schon in der Zeit der alten Ägypter neben der Landwirtschaft die zweite Säule für den Wohlstand des Landes. Fernab vom Tourismus, 200 km nördlich von Luxor, liegt am Nil die Stadt Akhmim mit ca. 80.000 Einwohnern. Die Weber und Weberinnen waren bereits in der Antike bekannt für ihre exzellenten Stoffe. Die Weber von Akhmim textile Link weben auch heute noch von Hand traditionelle Textilien wie Tischwäsche, Küchenhandtücher, Schals und Bettüberwürfe. Äußerst beeindruckend sind die großen Holzwebstühle, an denen mit 2-4 Personen gearbeitet wird. Zu Beginn der Industrialisierung und mit zunehmendem Einsatz von Maschinen und dadurch sinkenden Preisen ging die Nachfrage nach traditioneller Webkunst immer mehr zurück und die Produzenten fanden kaum noch Absatz.

Fair Trade Egypt unterstützt heute die Weber bei der Vermarktung und sichert ein regelmäßiges Einkommen und finanzielle Stabilität. Dadurch wird die traditionelle Webkunst erhalten und die Weber haben eine Perspektive für die Zukunft. Es können sogar wieder junge Leute ausgebildet werden.

Im Weltladen führen wir die schönen, farbenprächtigen und handgewebten Küchenhandtücher von Akhmim Textile Link aus Ägypten.

Fair einkaufen im Weltladen Ettlingen, Fachgeschäft Fairer Handel, Leopoldstr. 20, geöffnet Montag bis Freitag 9.30 bis 18.30, Samstag 9.30 bis 13 Uhr, Tel. 94 55 94.

www.weltladen-ettlingen.de

Lokale Agenda

Agendagruppe *AlbFreunde* Ettlingen X-Phänomene am Horbach-See ...

beschäftigen seit fünf Monaten hunderte Tier- und WasservogelFreunde, die regelmäßig am See Ausschau nach ihren "Lieblingen" halten. Zur Erinnerung: von sieben im März gelegten Schwaneneiern sind sechs quicklebendige flaumige Schwänchen geschlüpft, von denen vier auf unerklärliche Weise verschwanden... Experten boten als Fressfeinde Schildkröten, Wels, Fuchs und Reiher an. Unabhängig voneinander wollen SchwanenRetter ein großes braunes Tier gesehen haben, das von unten Schwanenjunge angriff, packte und in die Tiefe zog ...!!!??

Zwei TV-Sender waren vor Ort und zwei professionelle Tierrettungsorganisationen am See im Einsatz. Das Massaker konnte leider nicht verhindert werden. Die überlebenden zwei Jungschwäne scheinen zwischenzeitlich für das 'Monster' zu groß geworden zu sein. Nach vorsichtiger Schätzung haben die auch aus dem Umland anreisenden fotografierenden Schwanenliebhaber gut viertausend Schwanmotive geschossen. Dem Ettlinger Daniel KOTULLA gelang soeben der sensationelle Schnappschuss "Monster greift nachts Nilgans an".

Experten rätseln derzeit noch, welches - wohl nicht heimische, ausgesetzte - Tier das sein könnte.

Klarheit wird es wohl erst im Herbst geben. Dann soll der HorbachSee abgelassen werden... Bis dahin sollte man tunlichst kleine Kinder und Hunde vom See fernhalten.

Beobachtungen und Hinweise bzgl. X-Phänomenen am und im See werden erbeten an Umweltkoordinator Peter ZAPF 07243 101 408.

Kein X-Phänomen ist, dass die schmutzige NilgansTeenie 'Daniela' seit Anfang Juli mit dem Handicap eines im Schnabel feststehenden grünen Fruchtsaft-Kunststoff-Rings leben muss.



Junge Nilgans 'Daniela' mit Schnabel-Zungen-Piercing (Foto:Daniel KOTULLA)

Seit vier Wochen hält 'Daniela' Feuerwehr, Polizei, zwei Tierrettungsorganisationen und ein Dutzend engagierter TierFreunde auf Trab. Einfangen bisher erfolglos.

Stadtbibliothek

Ferienzeit - Lesezeit

Endlich Sommerferien - endlich Zeit zum Lesen auf dem Balkon, am See oder am Strand! Entdecken Sie unsere große Auswahl an Sommerlektüre. Eiskalte Krimis, geheimnisvolle Familiengeschichten, Liebesdramen und vieles mehr, auch als Hörbücher und Filme! Denken Sie auch im Urlaub an die rechtzeitige Rückgabe Ihrer Medien, damit nicht unnötige Mahngebühren ihr Reisebudget schmälern. Auf Wunsch können wir die Ausleihfrist auch an Ihre Abwesenheit anpassen und übers Internet www.stadtbibliothek-ettlingen.de können Sie von jedem Ort Ihre Medien verlängern.

Ein besonderes Angebot für Kinder ist der **Vorlesesommer im August**. An jedem Donnerstag um 10 Uhr sind Schulkinder eingeladen, mit spannenden Geschichten auf Entdeckungsreise zu gehen. Jede Veranstaltung ist in sich abgeschlossen. Wer alle vier Termine - **10., 17. 24. und 31. August** besucht, kann Zuhörerkönig werden und wird mit einem Buchpreis gekrönt.

Die Stadtbibliothek ist während der gesamten Ferien zu den gewohnten Öffnungszeiten für Sie da. Unser **eMedien-Angebot** unter www.onleihe.de/more steht Ihnen von unterwegs über jeden Internetanschluss rund um die Uhr zur Verfügung!

Spiel mal wieder!

Mit der Ferienzeit kommt endlich wieder Zeit, sich zusammen zu setzen und Spaß zu haben. Mit Spielen aus der Bibliothek vergeht so mancher freie (Regen-)Nachmittag im Flug. Hier eine Auswahl unserer neuesten Spiele:

Klask

Wer Tischfußball mag, wird Klask lieben. Gerade mal vier Regeln braucht es, um für ausreichend Spielspaß zu sorgen. Von taktischen Spielzügen über

wilde Hin- und Her-Bolzerei bis über ausgeklügelte Bandentricks ist mit diesem Spiel alles drin. Ein actionreiches Spiel, an dem Kinder ab 6 Jahren und Erwachsene gleichermaßen jede Menge Spaß haben.

Kingdomino - Spiel des Jahres 2017

Als Herrscher eines Königreichs sind die Spieler auf der Suche nach neuen Ländereien. Diese müssen passend an bereits liegende Landschaftsplättchen angelegt werden - wie bei „Domino“. Kingdomino ist ein tolles Familienspiel mit leichten Regeln und viel Spielspaß, der auch nach mehrmaligem Spielen nicht nachläßt. Für 2-4 Spieler ab 8 Jahren.

Lucky Lachs

Dieses superschnelle Kartenspiel bringt Bewegung in jede Spielerunde. Jeder Spieler bekommt 12 Aktionskarten. Auf „drei“ decken alle ihre oberste Karte auf und rufen die abgebildete Aktion. Hat ein Mitspieler die gleiche Aktion? Dann wird sie gemeinsam ausgeführt: High-5, Checker-Faust, Tausch-Rausch oder Lucky Lachs. Dann Karte ablegen und weiter mit der nächsten Karte. Das alles aber nicht etwa schön gesittet nacheinander, sondern alle gleichzeitig! Turbulenter, lauter (Achtung, Nachbarn!) Kartenspaß und Mega-Action! Für 3 - 6 Spieler ab 8 Jahren.

Icecool - Kinderspiel des Jahres 2017

Da sage noch einer, Schule sei uncool. Schule ist cool, icecool. Ist die Arena erst einmal aufgebaut, können Spielkinder jeden Alters gar nicht anders, als sofort die Pinguine über das Eis schlittern zu lassen. Mit etwas Übung sind erstaunliche Tricks möglich. Originelles Geschicklichkeitsspiel mit 3D-Spielplan für 2 bis 4 Spieler ab 6 Jahren.

Floh am Po

Ein Floh im Fell macht flinke Beine! Und so ist es nur logisch, dass der Hund mit den meisten Flöhen am schnellsten rennt - sehr praktisch für Flöhe, die Hunde als Taxi benutzen und möglichst schnell vorankommen wollen. Die Hunde werden dabei mit jedem weiteren Floh, der sich im Hundefell niederläßt, schneller. Farbwürfel lassen insgesamt sechs Flöhe von einem Fell zum anderen springen und sorgen so für ein spannendes Schnauze-an-Schnauze-Wettrennen. Für 2- 4 Kinder ab 4 Jahren.

Diese und viele weitere Spiele, Hörbücher, Filme und natürlich auch Lesefutter finden Sie in der Stadtbibliothek Ettlingen, die in den Ferien zu den gewohnten Zeiten geöffnet hat. Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

Öffnungszeiten:

Di, Do, Fr	12 - 18 Uhr
Mi	10 - 18 Uhr
Sa	10 - 13 Uhr